

METZ MÉTROPOLE

MAISON DE LA MÉTROPOLE | 1 Place du Parlement de Metz | CS 30353 | 57011 METZ CEDEX 1 T. 03 87 20 10 00 | F. 03 57 88 32 68 | metzmetropole.fr

Nombre de membres Membres Absent(s) Absent(s): 1 Pouvoir(s): 6lus au Bureau : en fonction : 52 présents : 46 excusé(s) : 5 Absent(s) : 1 3

Date de convocation : 23 mars 2021

Vote(s) pour: 49 Vote(s) contre: 0 Abstention(s): 0

EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU BUREAU

Séance du Lundi 29 mars 2021,

Sous la présidence de Monsieur François GROSDIDIER, Président de Metz Métropole, Maire de Metz, Membre Honoraire du Parlement.

Secrétaire de séance : Barbara FALK.

Point n°2021-03-29-BD-17:

Versement de subventions dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 - 1ère programmation 2021.

Rapporteur: Madame Fatiha ADDA

Le Bureau,

Les Commissions entendues,

VU le Code Général des Collectivités Territoriales,

VU la loi n° 2000-231 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations.

VU le décret n° 2001-495 du 6 juin 2001 pris pour l'application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 et relatif à la transparence financière des aides octroyées par les personnes publiques,

VU la loi n° 2014-173 du 21 février 2014 de programmation pour la ville et la cohésion urbaine,

VU la délibération du Conseil métropolitain du 15 juillet 2020 portant délégation du Conseil au Bureau,

VU la délibération du Conseil de Communauté en date du 29 juin 2015 relative à l'approbation du Contrat de Ville de Metz Métropole,

VU le Contrat de Ville 2015-2022 de Metz Métropole signé le 3 juillet 2015,

VU l'appel à projets 2021 du Contrat de Ville,

CONSIDERANT l'intérêt des projets présentés au regard du développement social, urbain et économique des quartiers visés par la Politique de la Ville (Bellecroix, Borny, Hauts-de-Vallières, Metz Nord / Patrotte, Sablon Sud situés à Metz et le quartier intercommunal Saint-Eloy Boileau Pré-Génie sur Metz et Woippy),

DECIDE de participer au financement des actions de la programmation 2021 du Contrat de Ville 2015-2022 pour une dépense de 33 300 €, non soumise à la TVA :

CIFF CIDFF	Permanences d'accès au droit et d'aide aux victimes au Point d'Accès aux Droits de Metz-Borny	1 600 €
	Permanences d'accès au droit et d'aide aux victimes à la Maison de la Justice et du Droit de Woippy	1 800 €
DUOVIRI	Consultations juridiques au Point d'Accès aux Droits de Metz-Borny	500 €
	Consultations juridiques à la Maison de la Justice et du Droit de Woippy	500€
Planet Aventure	Quartiers sportifs, quartiers gagnants	2 500 €

Organisation		
Collège Jules Ferry	Elèves talentueux	400 €
EMARI	Orchestre à l'école : Ecoles primaires Erckmann Chatrian	1 000 €
LIVIAIN	Orchestre au collège : Collège Les Hauts de Blémont	2 500 €
Union de Woippy	Chœurs à l'école : classe voix à l'école élémentaire Pierre et Marie Curie	5 000 €
Chambre de Métiers et de l'Artisanat	Observation, conseil et accompagnement des entreprises existantes	9 000 €
CMSEA	Chantiers pécules/participatifs	3 000 €
	Prisme	3 000 €
Femina Tech	Work in digital	2 500 €

APPROUVE les conventions d'objectifs et de moyens correspondantes, dont les projets sont joints en annexe,

AUTORISE Monsieur le Président ou son représentant à signer les conventions correspondantes précitées.

Pour extrait conforme Metz, le 30 mars 2021 Pour le Président et par délégation La Secrélaire Générale

Marjorie MAFFERT-PELLAT



Entre

L'association dénommée Centre d'Information sur les Droits des Femmes et des Familles de Metz Thionville (CIDFF de Metz Thionville) 24 rue du Wad Billy à Metz, représentée par son Président Monsieur Joseph SAAS,

dénommée ci-après : « CIDFF de Metz Thionville »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole au CIDFF de Metz Thionville.

ARTICLE 2 – OBJET DES ACTIONS SOUTENUES ET PORTÉES PAR LE CIDFF DE METZ THIONVILLE

Deux actions du CIDFF de Metz Thionville font l'objet d'un soutien de la part de Metz Métropole :

- 1- Permanences d'accès au droit et d'aide aux victimes au Point d'Accès au Droit de Metz Borny
- 2- Permanences d'accès aux droits et d'aide aux victimes à la Maison de la Justice et du Droit de Woippy

Les permanences, assurées par une juriste professionnelle, salariée de l'association, permettent au public de bénéficier d'information sur leurs droits et sont guidées dans leurs démarches. La juriste fixe le cadre juridique, explique la règle de droit applicable, les solutions et/ou la procédure, dans le respect de la confidentialité et de la liberté des décisions. Le temps de la permanence peut être complété par une recherche documentaire, la rédaction de courriers. Les personnes peuvent être orientées vers d'autres intervenants. Des rendez-vous téléphoniques peuvent également être fixés.

ARTICLE 3 - INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions visant la médiation et la prévention de la délinquance, le dispositif d'accès au droit du CIDDF de Metz Thionville a un intérêt fort puisqu'il permet d'accompagner les administrés dans leurs démarches juridiques. Il s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville de Metz Métropole dans l'objectif opérationnel "favoriser l'accès effectif aux droits".

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT PAR LE CIDFF DE METZ THIONVILLE

Pour bénéficier de la subvention, le CIDFF de Metz Thionville doit réaliser les actions conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 3 400 € pour l'année 2021, découpé comme suit :

- Permanences au PAD de Borny

1 600 €

- Permanences à la MJD de Woippy

1 800 €

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

Le CIDFF de Metz Thionville transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. Le CIDFF de Metz Thionville s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 – REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

Le CIDFF de Metz Thionville s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo. Metz Métropole pourra être partenaire du CIDFF de Metz Thionville dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

Le Président du CIDFF de Metz Thionville

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Joseph SAAS



Année 2021

Entre

L'association dénommée DUOVIRI MEDIATION PENALE, 9 En Néxirue à Metz, représentée par son Président Monsieur Jean Charles SEYVE, dénommée ci-après : « DUOVIRI »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à DUOVIRI.

ARTICLE 2 - OBJET DES ACTIONS SOUTENUES ET PORTÉES PAR DUOVIRI

Deux actions de DUOVIRI font l'objet d'un soutien de la part de Metz Métropole :

- 1- Consultations juridiques au Point d'Accès au Droit de Metz Borny
- 2- Consultations juridiques à la Maison de la Justice et du Droit de Woippy

Les consultations assurées par des juristes professionnels permettent au public de bénéficier d'informations sur leurs droits et d'être guidé dans leurs démarches en droit général, social et notarial. Le juriste fixe le cadre juridique, explique la règle de droit applicable, les solutions et/ou la procédure, dans le respect de la confidentialité et de la liberté des décisions. Le temps de la permanence peut être complété par une recherche documentaire, la rédaction de courriers. Les personnes peuvent être orientées vers d'autres intervenants. Des rendez-vous téléphoniques peuvent également être fixés.

<u>ARTICLE 3 – INTERET POUR METZ MÉTROPOLE</u>

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions visant l'accès aux droits, les consultations juridiques de DUOVIRI ont un intérêt fort puisqu'elles permettent d'accompagner les administrés dans leurs démarches juridiques. Cette action s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville de Metz Métropole dans l'objectif opérationnel "favoriser l'accès effectif aux droits".

ARTICLE 4 – DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT PAR DUOVIRI

Pour bénéficier de la subvention, DUOVIRI doit réaliser les actions conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 1 000 € pour l'année 2021, découpé comme suit :

Consultations juridiques au PAD de Borny

500€

- Consultations juridiques à la MJD de Woippy

500€

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

DUOVIRI transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. DUOVIRI s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 - REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

DUOVIRI s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo. Metz Métropole pourra être partenaire de DUOVIRI dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

Le Président de Duoviri

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Jean Charles SEYVE



Année 2021

Entre

L'association dénommée PLANET AVENTURE ORGANISATION, 6 place Valladier, C/O CMSEA EPS à METZ, représentée par son Président Monsieur Jean-Marc BALDINGER, dénommée ci-après : «PLANET AVENTURE ORGANISATION»,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à l'association PLANET AVENTURE ORGANISATION.

ARTICLE 2 – OBJET DE L'ACTION SOUTENUE ET PORTÉE PAR PLANET AVENTURE ORGANISATION

L'action "Quartiers sportifs, quartiers gagnants" proposée par l'association vise à développer la pratique sportive à destination des femmes (notamment victimes de violences conjugales) et des adolescents et pré adolescents (jeunes en rupture ou décrocheurs scolaires).

3 programmes sont proposés :

- Programme "Bouger au féminin " : sessions multisports à destination exclusive des femmes (randonnées, VTT, canoë, biathlon ...).
- Programme "Se dépenser, se dépasser" : activités de plein air (trail, VTT, canoë ...) et sports à dépassement (escalade, spéléologie, canyoning ...) en direction des adolescents.
- Programme "Bien vivre, bien être, bien vieillir" : activités sportives non compétitives de sportsanté (yoga, pilate, marche nordique), conseils et accompagnement pour une bonne hygiène de vie (alimentation, sommeil, gestion du stress ...) en direction des femmes mais aussi des adolescents notamment en cas de surpoids ou d'obésité.

ARTICLE 3 - INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions Politique de la Ville visant à renforcer l'accès aux droits, cette action a un intérêt fort puisqu'elle permet de promouvoir l'égalité femmes hommes, d'améliorer la prévention et l'éducation à la santé et d'encourager l'accès à de nouvelles disciplines et pratiques sportives.

Ce projet s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 de Metz Métropole, qui a pour objectifs opérationnels de "favoriser les pratiques sportives pour tous". De plus, l'action répond à une priorité de l'appel à projets 2021 à savoir " proposer des actions encourageant les pratiques sportives par les femmes pour lutter contre les stéréotypes ".

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

<u>ARTICLE 5 – MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE PLANET AVENTURE ORGANISATION</u>

Pour bénéficier de la subvention, l'association PLANET AVENTURE ORGANISATION doit réaliser l'action conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 – ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 2 500 € pour l'année 2021.

ARTICLE 7 - PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

PLANET AVENTURE ORGANISATION transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. PLANET AVENTURE ORGANISATION s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 – REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

PLANET AVENTURE ORGANISATION s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo. Metz Métropole pourra être partenaire de PLANET AVENTURE ORGANISATION dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

Le Président de Planet Aventure Organisation

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Jean-Marc BALDINGER



Année 2021

Entre

L'établissement dénommé Collège Jules Ferry, 25 rue du Fort Gambetta à Woippy, représenté par sa Principale Hélène DALLET, dénommé ci-après : « Collège Jules Ferry »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole au Collège Jules Ferry.

<u>ARTICLE 2 – OBJET DE L'ACTION SOUTENUE ET PORTÉE PAR LE COLLEGE JULES FERRY</u> Le projet "Elèves talentueux" proposé par le Collège permets aux élèves de s'investir culturellement

dans une action extrascolaire à travers :

- des visites dans différents lieux culturels,
- la découverte des arts nouveaux,
- le développement d'un esprit critique.

A l'origine, les jeunes de ce quartier avaient peu de chance d'accéder aux structures culturelles de proximité (musée, théâtre, opéra, expositions...) et de s'ouvrir à la culture. Cette action permet aux élèves de développer leurs connaissances culturelles et a une influence positive à la fois sur leur cursus scolaire et sur leur développement personnel.

<u>ARTICLE 3 – INTERET POUR METZ MÉTROPOLE</u>

L'intérêt d'une telle action est de proposer aux élèves d'un établissement inscrit en Réseau d'Education prioritaire REP+, un accès à l'éducation culturelle. Ce projet s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 de Metz Métropole, qui a pour objectif opérationnel de « Favoriser les pratiques culturelles et l'accès aux équipements ».

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année scolaire 2021-2022 (septembre 2021 à juin 2022) et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 31 décembre 2022.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DU COLLEGE JULES FERRY

Pour bénéficier de la subvention, le Collège Jules Ferry doit réaliser l'action conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce projet à raison de 400 € pour l'année scolaire 2021-2022.

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année scolaire 2020/2021, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

Le Collège Jules Ferry transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

L'association produira un bilan annuel de son action reprenant le nombre d'élèves concerné, leur âge, leur lieu de résidence (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité lié à son activité), la participation des parents, etc. Le bilan devra également prendre en compte des éléments qualitatifs (amélioration des résultats scolaires et de l'image du collège, valorisation des parcours individuels et développement de l'image de soi, amélioration du lien social dans le quartier, ...).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. Le Collège Jules Ferry s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 - REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

Le Collège Jules Ferry s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

La Principale du Collège Jules Ferry

Pour le Président La Conseillère déléguée

Hélène DALLET



Année 2021

Entre

L'association dénommée Ecole de Musique Agréée à Rayonnement Intercommunal, sis 38/48 rue Saint Bernard à Metz, représentée par sa Présidente Aline CORDANI, dénommée ci-après : « EMARI »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 – OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à EMARI.

ARTICLE 2 - OBJET DE L'ACTION SOUTENUE ET PORTÉE PAR EMARI

Deux actions d'EMARI font l'objet d'un soutien de la part de Metz Métropole :

1- Orchestre à l'école

Le projet d'orchestre à l'école est déployé dans les écoles primaires Erckmann Chatrian à Metz Borny, il constitue un dispositif de préfiguration à la classe orchestre mise en place au Collège Les Hauts de Blémont. Les élèves de CM1/CM2 sont préparés au travail musical à travers des ateliers de chant, des percussions corporelles et une approche pédagogique des instruments enseignés au collège (flûte, clarinette, saxophone, percussions).

2- Orchestre au collège

La Classe Orchestre du Collège Les Hauts de Blémont de Metz Borny permet l'apprentissage des instruments à vent et percussion à une trentaine d'élèves. Les cours sont collectifs et répartis en deux groupes : débutants (6^{ème} et 5^{ème}) et confirmés (4^{ème} et 3^{ème}).

L'action favorise la participation de l'enfant et de sa famille et permet d'agir à la fois sur la vie scolaire et sur le lien social dans le quartier de Borny.

A l'origine, les jeunes de ce quartier avaient peu de chance d'accéder à l'apprentissage d'un instrument et à la pratique musicale. Elle permet aux élèves de développer l'attention, la concentration et a une influence positive sur la vie scolaire comme sur le développement personnel.

ARTICLE 3 - INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

L'intérêt de telles actions est de proposer aux élèves des établissements de Metz Borny, inscrits en Réseau d'Education prioritaire REP+, un accès à l'éducation et à la pratique musicale. Elles s'inscrivent dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 de Metz Métropole, qui a pour objectif opérationnel de « Favoriser les pratiques culturelles et l'accès aux équipements ».

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année scolaire 2021-2022 (septembre 2021 à juin 2022) et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 31 décembre 2021.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE EMARI

Pour bénéficier de la subvention, EMARI doit réaliser l'action conformément à l'article 2.

<u>ARTICLE 6 – ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE</u>

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 3 500 € pour l'année scolaire 2021-2022, découpé comme suit :

- Orchestre à l'école

1 000 €

- Orchestre au collège

2 500 €

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année scolaire 2020/2021, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

EMARI transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes.
- du rapport des commissaires aux comptes.

L'association produira un bilan annuel de son action reprenant le nombre d'élèves concerné, leur âge, leur lieu de résidence (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité lié à son activité), la participation des parents, etc. Le bilan devra également prendre en compte des éléments qualitatifs (amélioration des résultats scolaires et de l'image du collège, valorisation des parcours individuels et développement de l'image de soi, amélioration du lien social dans le quartier, ...).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. EMARI s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 - REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

EMARI s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

La Présidente de EMARI

Pour le Président, La Conseillère déléguée,

Aline CORDANI



Année 2021

Entre

L'association dénommée « L'école de musique et de danse Union de Woippy », 39 rue de Bretagne à Woippy, représentée par son Président Guy BERTHIER, dénommée ci-après : « Union de Woippy »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 – OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à l'Union de Woippy.

ARTICLE 2 - OBJET DE L'ACTION SOUTENUE ET PORTÉE PAR L'UNION DE WOIPPY

La Classe voix dispensée à l'école de Pierre et Marie Curie permet d'explorer la palette des pratiques vocales et ses différentes techniques : voix parlée, chantée, projetée, soufflée, percussions vocales et corporelles. Ces apprentissages sont dispensés à une trentaine d'élèves de CE2, CM1 et CM2 volontaires qui sont recrutés selon les critères de la réussite éducative.

La pratique vocale permet aux élèves de développer l'attention, la concentration et a une influence positive sur la vie scolaire comme sur le développement personnel. L'action renforce le lien social dans le quartier Saint Eloy-Boileau Pré Génie à travers la participation de l'enfant et de sa famille. L'action chœur à l'école est préfigurateur à la Classe Orchestre du Collège Jules Ferry de Woippy qui

permet aux élèves de poursuivre leur pratique musicale à leur entrée en 6 eme.

<u>ARTICLE 3 – INTERET POUR METZ MÉTROPOLE</u>

L'intérêt d'une telle action est de proposer aux élèves de l'école Pierre et Marie Curie de Woippy, école du Réseau d'Education prioritaire REP+, un accès à l'éducation et à la pratique vocale. Elle s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville de Metz Métropole dans l'objectif opérationnel « favoriser les pratiques culturelles et l'accès aux équipements ».

ARTICLE 4 – DUREE

La présente convention est conclue pour l'année scolaire 2021-2022 (septembre 2021 à juin 2022) et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 31 décembre 2022.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE L'UNION DE WOIPPY

Pour bénéficier de la subvention, l'Union de Woippy doit réaliser l'action conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 5 000 € pour l'année scolaire 2021-2022.

ARTICLE 7 - PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année scolaire 2020/2021, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

L'Union de Woippy transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

L'association produira un bilan annuel de son action reprenant le nombre d'élèves concerné, leur âge, leur lieu de résidence (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité lié à son activité), la participation des parents, etc. Le bilan devra également prendre en compte des éléments qualitatifs (amélioration des résultats scolaires et de l'image du collège, valorisation des parcours individuels et développement de l'image de soi, amélioration du lien social dans le quartier,...).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. L'Union de Woippy s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 - REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

L'Union de Woippy s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fa it à Metz, le

Le Président de l'Union de Woippy

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Guy BERTHIER



Année 2021

Entre

L'établissement public administratif dénommé CHAMBRE DE METIERS ET DE L'ARTISANAT, 5 Boulevard de la Défense à Metz, représenté par sa Présidente Liliane LIND, dénommé ci-après : « CMA »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à la CMA.

ARTICLE 2 - OBJET DES ACTIONS SOUTENUES ET PORTÉES PAR LA CMA

L'action de la CMA consiste à proposer des conseils et un accompagnement aux entreprises artisanales déjà implantées au sein des quartiers Politique de la Ville de Metz. A travers la prise de rendez-vous avec les entreprises, un pré-diagnostic permettra d'identifier : les profils des dirigeants, les caractéristiques des entreprises et des emplois, les besoins économiques, formation et emploi.

ARTICLE 3 – INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions Politique de la Ville visant à renforcer le développement économique dans et/ou pour les quartiers, l'observation, le conseil et l'accompagnement des entreprises existantes par la CMA a un intérêt fort puisqu'elle permet de maintenir la diversité des activités ainsi que des emplois, de les consolider voire de les développer. De plus, ce projet permettra de rendre lisible les besoins des entreprises des quartiers prioritaires et donc de construire des réponses adaptées. Cette action s'inscrit dans les propositions élaborées dans le cadre de la démarche pilier 3 du Contrat de Ville.

ARTICLE 4 – DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE LA CMA

Pour bénéficier de la subvention, la CMA doit réaliser les actions conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 9 000 € pour l'année 2021.

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

La CMA transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. La CMA s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 – REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention, celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

La CMA s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo. Metz Métropole pourra être partenaire de la CMA dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

LA PRÉSIDENTE DE LA CMA

Pour le Président de Metz Métropole, La Conseillère déléguée,

Liliane LIND



Année 2021

Entre

L'association dénommée CMSEA Equipe de Prévention Spécialisée, 47 rue Dupont des Loges à Metz, représentée par son Président, Monsieur Gilles THEPOT, dénommée ci-après : « CMSEA »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par la délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole ».

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole au CMSEA.

ARTICLE 2 - OBJET DES ACTIONS SOUTENUES ET PORTÉES PAR LE CMSEA

Deux actions du CMSEA font l'objet d'un soutien de la part de Metz Métropole :

1- Prisme

Le dispositif PRISME est destiné aux jeunes de 16 à 21 ans. Il va permettre à ceux-ci de s'impliquer concrètement dans des actions hebdomadaires avec pour fil conducteur un «contrat d'engagement moral» et un programme établi. Il a pour vocation d'être un tremplin vers l'insertion sociale et de valoriser le parcours du jeune par des expériences capitalisables et des formations qualifiantes ou non. Il a également pour but de faciliter l'accès aux dispositifs de droit commun. PRISME instaurera une dynamique individuelle et collective. L'effet de groupe, la rencontre de « l'Autre » permettra au jeune de sortir de son isolement et de se remobiliser autour d'une action concrète.

2- Mobilisation par les chantiers participatifs

Face aux différents constats des professionnels, le CMSEA a mis en place un dispositif "chantiers pécules", permettant au jeune de s'impliquer activement dans sa réinsertion sociale et dans la régulation de ses problématiques. Ce fonctionnement mobilise les différents types d'activités menées par les professionnels des équipes de Prévention Spécialisée en direction de l'insertion professionnelle. La nature des chantiers est de l'ordre de petits travaux d'entretien et d'espace verts, de peinture, de nettoyage de sites, débarrassage d'objets encombrants, archivage, etc.

ARTICLE 3 - INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions visant l'insertion sociale et professionnelle des jeunes, ces actions ont un intérêt fort puisqu'elles permettent d'accompagner les jeunes de l'agglomération dans leur parcours professionnel. Elle s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville de Metz Métropole dans les objectifs opérationnels « construire et diversifier des parcours d'insertion » et « adapter l'offre de formation aux besoins des publics ».

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE CMSEA

Pour bénéficier de la subvention, le CMSEA doit réaliser les actions conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 6 000 € pour l'année 2021, découpé comme suit :

Chantiers pécules

3 000 €

Prisme

3 000 €

ARTICLE 7 - PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

Le CMSEA transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes.
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. Le CMSEA s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

ARTICLE 8 - REVERSEMENT ET RESILIATION

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 - COMMUNICATION:

Le CMSEA s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son logo. Metz Métropole pourra être partenaire du CMSEA dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

Le Président du CMSEA

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Gilles THEPOT



Année 2021

Entre

L'association dénommée Femina Tech, 9 Grand Rue à Hauconcourt, représentée par sa Présidente Madame Amandine LAVEAU-ZIMMERLÉ, dénommée ci-après : « Femina Tech »,

et

Metz Métropole, représentée par son Président, François GROSDIDIER, ou son représentant, dûment habilité aux fins des présentes par délibération du Bureau en date du 29 mars 2021, dénommée ci-après : « Metz Métropole »,

Il est convenu ce qui suit :

ARTICLE 1 - OBJET DE LA CONVENTION

La présente convention a pour but de définir l'objet, le montant et les conditions d'utilisation de la subvention allouée par Metz Métropole à l'association Femina Tech.

ARTICLE 2 - OBJET DE L'ACTION SOUTENUE ET PORTÉE PAR FEMINA TECH

A travers son projet Work in Digital, l'association Femina Tech, avec le soutien de l'agence "Inspire Metz" mobilise des entreprises du numérique et s'adresse aux demandeurs d'emploi des quartiers Politique de la Ville à travers l'organisation d'un événement structuré autour de rencontres et d'informations sur les filières et métiers qui recrutent, via des ateliers de pratiques, des témoignages d'expériences, une bourse stages/emplois.

Les objectifs de l'action sont :

- proposer des temps de rencontre autour des métiers techniques et numériques et de la mixité professionnelle.
- organiser la rencontre entre l'offre et la demande d'emploi dans des secteurs porteurs,
- promouvoir et mettre en place des possibilités de formations courtes, ouvertes à tous indépendamment de l'âge et du genre et débouchant sur des recrutements.
- s'implanter durablement via le suivi de la mise en relation entre le réseau d'entreprises et les opérateurs d'emploi de proximité.

ARTICLE 3 – INTERET POUR METZ MÉTROPOLE

Dans le cadre de la participation de Metz Métropole aux actions visant à soutenir l'insertion sociale et professionnelle, cette action à un fort intérêt puisqu'elle permet de créer du lien entre les entreprises qui recrutent et les habitants des quartiers. De plus, elle contribue à favoriser l'égalité femme-homme.

Ce projet s'inscrit dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 de Metz Métropole, qui a pour objectifs opérationnels de "construire et diversifier des parcours d'insertion" et "d'adapter l'offre de formation aux besoins des publics".

ARTICLE 4 - DUREE

La présente convention est conclue pour l'année 2021 et s'achèvera lors de la communication des pièces visées à l'article 7, et au plus tard le 30 juin de l'année N+1.

ARTICLE 5 - MISSIONS GENERALES ET ENGAGEMENT DE FEMINA TECH

Pour bénéficier de la subvention, l'association Femina Tech doit réaliser l'action conformément à l'article 2.

ARTICLE 6 - ENGAGEMENT DE METZ METROPOLE

Metz Métropole s'engage à contribuer à ce service à raison de 2 500 € pour l'année 2021.

ARTICLE 7 – PAIEMENT

Les contributions dues au titre de la présente convention seront versées sur présentation d'une demande écrite accompagnée du bilan d'activités pour l'année N-1, reprenant le nombre d'interventions et leurs natures.

Femina Tech transmet à Metz Métropole, au plus tard dans les six mois suivant la fin de l'exercice pour lequel la subvention a été attribuée, un compte rendu financier conforme à l'arrêté du 11 octobre 2006 pris en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 relative aux droits des citoyens dans leurs relations avec les administrations. Ce document sera assorti de toutes les justifications nécessaires, et notamment :

- du rapport d'activité,
- du bilan financier de l'exercice concerné avec ses annexes,
- du rapport des commissaires aux comptes.

Il produira également un bilan annuel de ses actions reprenant le nombre d'interventions et leurs natures (sans pour autant aller à l'encontre du devoir de confidentialité nécessaire à son activité).

Dans tous les cas, Metz Métropole est libre de demander tout document qu'elle estime nécessaire pour justifier l'utilisation de la subvention.

Metz Métropole se réserve le droit de contrôler, sur pièces et sur place, les renseignements donnés par l'intermédiaire de ses agents. Femina Tech s'engage à faciliter l'accès à toutes pièces justificatives des dépenses et tous autres documents dont la production serait jugée utile dans le cadre de ce contrôle.

<u>ARTICLE 8 – REVERSEMENT ET RESILIATION</u>

En cas de non-respect par l'une ou l'autre partie des engagements respectifs inscrits dans la présente convention celle-ci pourra être résiliée de plein droit par l'une ou l'autre partie à l'expiration d'un délai de trois mois suivant l'envoi d'une lettre recommandée avec accusé de réception valant mise en demeure.

Au cas où les contrôles prévus à l'article 7 feraient apparaître que tout ou partie des sommes versées n'ont pas été utilisées, ou ont été utilisées à des fins autres que celles prévues à l'article 2, Metz Métropole pourra exiger le reversement des sommes indûment perçues par le bénéficiaire.

ARTICLE 9 - RESPONSABILITE

L'aide financière apportée par Metz Métropole ne peut entraîner sa responsabilité à aucun titre, que ce soit pour un quelconque fait ou risque, préjudiciable au titulaire ou à un tiers.

ARTICLE 10 – COMMUNICATION:

Femina Tech s'engage, pour chaque opération de communication menée à l'intention du public dans le cadre de la présente convention, à mentionner Metz Métropole comme partenaire et à utiliser son

logo. Metz Métropole pourra être partenaire de Femina Tech dans ses projets de communication et de sensibilisation envers les élus ou le grand public.

ARTICLE 11 - LITIGE:

En cas de contestation sur l'interprétation ou l'application de la présente convention les parties s'engagent, préalablement à tout recours contentieux, à tenter de régler leur différend par voie de conciliation. Si, dans un délai de deux mois à compter de la réception par l'une des deux parties des motifs de contestation, aucun accord n'est trouvé, les parties ont la faculté de saisir le tribunal territorialement compétent de l'objet de leur litige.

Fait à Metz, le

La Présidente de Femina Tech

Pour le Président de Metz Métropole La Conseillère déléguée

Amandine LAVEAU-ZIMMERLÉ

NOM	Prénom	Commune	EXCUSES POUVOIRS	VOTES
ADDA	Fatiha	Woippy		Pour tous les points
AGAMENNONE	Béatrice	Metz		Pour tous les points
ANCEL	Claire	Châtel-Saint-Germain	Excusée points 3 et 4	Pour les autres points
BALLARINI	Jean-Louis	Chieulles		Pour tous les points
BAUCHEZ	Jean	Moulins-lès-Metz		Pour tous les points
BAUDOÜIN	Daniel	Sainte-Ruffine		Pour tous les points
BOHL	Jean-Luc	Montigny-lès-Metz	Excusé point 1	Pour les autres points
BROCART	Manuel	Longeville-lès-Metz		Pour tous les points
CARPENTIER	François	Cuvry	Excusé - Pouvoir à François GROSDIDIER	Pour tous les points sauf 3 (M.Grosdidier excusé)
COMBELLES	Jean	Vaux		Pour tous les points
DEFAUX	Daniel	Plappeville		Pour tous les points
DIEUDONNE	Vincent	Vany	ABSENT	
DORR	Antoine	Vantoux		Pour tous les points
DUMONT	Michel	Féy		Pour tous les points
DUVAL	Bertrand	La Maxe		Pour tous les points
FACHOT	Pierre	Jussy		Pour tous les points
FRITSCH-RENARD	Anne	Metz		Pour tous les points
GLESER	Philippe	Lorry-lès-Metz	Absent points 1 à 7	Pour les autres points
GOUTH	Cédric	Woippy	Excusé point 3	Pour les autres points
GRIVEL	Patrick	Laquenexy		Pour tous les points
GROSDIDIER	François	Metz	Excusé point 3	Pour les autres points
HASSER	Henri	Le Ban-Saint-Martin	Excusé points 1 à 6	Pour les autres points
HENRION	François	Augny	Absent points 1 à 3	Pour les autres points
HORY	Thierry	Marly		Pour tous les points
HUBER	Pascal	Chesny		Pour tous les points
HUET	Armelle	Noisseville	Excusée	

NOM	Prénom	Commune	EXCUSES POUVOIRS	VOTES
KHALIFE	Khalifé	Metz	Excusé point 5	Pour les autres points
KOLODZIEJ	Jocelyne	Coin-sur-Seille		Pour tous les points
KURTZMANN	Walter	Peltre		Abstention point 5 - Pour les autres points
LINDEN	Anne-Marie	Coin-lès-Cuvry		Pour tous les points
LOGIN	Frédérique	Amanvillers	Excusée	
LOSCH	Jean-François	Lessy		Pour tous les points
MANZANO	Philippe	Mécleuves		Pour tous les points
MICHEL	Martine	Pournoy-la-Chétive		Pour tous les points
MUEL	Pierre	Marieulles		Pour tous les points
NAVROT	Frédéric	Scy-Chazelles		Pour tous les points
NICOLAS	Martine	Metz		Pour tous les points
PEULTIER	Roger	Rozérieulles		Pour tous les points
PREVOST	Christophe	Saint-Julien-lès-Metz		Pour tous les points
ROUX	Sylvie	Mey	Excusée - Pouvoir à Claude VALENTIN	Pour tous les points
SCIAMANNA	Marc	Metz		Pour tous les points
SMIAROWSKI	Stanislas	Jury		Pour tous les points
SPORMEYEUR	Nathalie	Saulny		Pour tous les points
STREBLY	Dominique	Ars-Laquenexy		Pour tous les points
THIL	Patrick	Metz	Excusé point 3	Pour les autres points
TORLOTING	Michel	Gravelotte	Absent points 1 à 3	Pour les autres points
TRAN	Doan	Metz	Excusée - pouvoir à Béatrice AGAMENNONE	Pour tous les points
VALDEVIT	Bruno	Ars-sur-Moselle	Absent points 1 à 3	Pour les autres points
VALENTIN	Claude	Nouilly		Pour tous les points
VETSCH	Lucien	Montigny-lès-Metz		Pour tous les points
WALTER	Jean-Claude	St-Privat-la-Montagne		Pour tous les points
WEBERT	Marilyne	Pouilly		Pour tous les points

Résumé de l'acte 057-200039865-20210329-03-2021-DB17-DE

Numéro de l'acte :

03-2021-DB17

Date de décision :

lundi 29 mars 2021

Nature de l'acte :

DE

Objet:

Versement de subventions dans le cadre du Contrat de Ville 2015-2022 - 1ère programmation

2021

Classification:

7.5 - Subventions

Rédacteur:

Catherine DELLES

AR reçu le :

31/03/2021

Numéro AR:

057-200039865-20210329-03-2021-DB17-DE

Document principal:

99 DE-17.pdf

Pièces jointes:

99_DE-BUREAU votes 29-03-2021.pdf

Historique:

30/03/21 15:30	En cours de créatior	1	
30/03/21 15:31	En préparation	Catherine DELLES	
31/03/21 11:26	Reçu	Catherine DELLES	
31/03/21 11:26	En cours de transmi	En cours de transmission	
31/03/21 11:28	Transmis en Préfecture		
31/03/21 11:32	Accusé de réception	Accusé de réception reçu	